Originale		Sostituto	
	Standby - On		Power
	TV / DVD	TIMER AV	AV
	Edit	SEARCH TV/R	TV/R
	Select	DISPLAY INFO	Info
	CH+	+ CH	Ch +
	Up		Up
	Down		Down
	CH-	CH −	Ch -
	Right		Right
	Left		Left
	OK	OK	Ok
	Menu Disc	E-MANUAL D.MENU	D. Menu
	Menu System	TOP MENU MENU	Menu
	Timer	PROG SLEEP	Sleep
	T/C	-/-- GUIDE	Guide
	Browser	HOME SMART	Smart
	Tuner	AD SUBT	Subt

Originale		Sostituto	
	1	1	1
	2	2	2
	3	3	3
	4	4	4
	5	5	5
	6	6	6
	7	7	7
	8	8	8
	9	9	9
	0	0	0
	Stop		Stop
	Play	PLAY MODE	Play
	Rec	REC MODE	Rec
	Pause		Pause
	Rec Mode	SHIFT + REC MODE	Shift + Rec
	I<<		I<<
	>>I		>>I

Originale		Sostituto		Originale		Sostituto	
RETURN	Return	RETURN BACK	Back				
	Red	A	Red				
	Green	B	Green				
	Yellow	C	Yellow				
	Blue	D	Blue				
TV VOL	Tv Vol-	VOL −	Vol -				
V VOL	Tv Vol+	+ VOL	Vol +				

Originale		Sostituto	
	Standby - On		Power
	TV / DVD	SEARCH TV/R	TV/R
	Up		Up
	CH+	+ CH	Ch +
	CH-	CH −	Ch -
	Down		Down
	OK	OK	Ok
	Menu System	TOP MENU MENU	Menu
	Timer	PROG SLEEP	Sleep
	T/C	-/-- GUIDE	Guide
	Tuner	AD SUBT	Subt
	1	1	1
	2	2	2
	3	3	3
	4	4	4
	5	5	5
	6	6	6

Originale		Sostituto	
	7	7	7
	8	8	8
	9	9	9
	0	0	0
	Rec	REC MODE	Rec
	Return	RETURN BACK	Back
	Red	A	Red
	Green	B	Green
	Yellow	C	Yellow
	Blue	D	Blue
	Tv Vol-	VOL −	Vol -
	Tv Vol+	+ VOL	Vol +